

24.6.2015

# Smlouva o poskytování služeb v souvislosti se zajištěním provozu České vědecké stanice Johanna Gregora Mendela na ostrově Jamese Rosse v Antarktidě

uzavřená v souladu s § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník

**CZECHOSLOVAK OCEAN SHIPPING, s.r.o.**

Říčanská 1984/5

101 00 Praha 10 - Vinohrady

IČ: 26126923

číslo účtu: 5060014503/5500

zastoupená: Ing. Dušanem Jamným, jednatelem

(*poskytovatel*)

a

**Masarykova univerzita**

veřejná vysoká škola

Žerotínskovo náměstí, 617/9

601 77, Brno

IČ: 002162224

číslo účtu: 85636621/0100

zastoupená: doc. RNDr. Jaromírem Leichmannem, Dr.,

děkanem Přírodovědecké fakulty

(*objednatele*)

spolu uzavřeli tuto smlouvu o poskytování služeb

## I. Účel smlouvy

1) Účelem smlouvy je zajištění technických, logistických a jiných služeb poskytovatelem takovým způsobem, aby objednatel mohl po dobu trvání této smlouvy každoročně dle svých potřeb realizovat výzkumnou činnost na České vědecké stanici J.G. Mendela na ostrově Jamese Rosse v Antarktidě a v jejím širším okolí, jakož i po cestě na stanici a ze stanice.

Účelem smlouvy je dále zajistit bezpečnou a nejrychlejší možnou přepravu výzkumných pracovníků objednatele a dalšího personálu na stanici a zpět. Vedle toho objednatel realizací plnění sleduje pokrytí potřeb technické údržby a dalšího rozvoje stanice.

Účelem smlouvy je dále zajištění podmínek nutných pro provádění vědecké činnosti výzkumných pracovníků objednatele a s tím související plnění indikátorů vědeckých projektů, k jejichž dosažení se objednatel zavázal.

2) Poskytovatel se ještě před uzavřením této smlouvy seznámil s účelem smlouvy, stejně jako požadovaným plněním a jeho podmínkami a prohlašuje, že je schopen tyto podmínky dodržet a plnění realizovat.

3) Strany tuto smlouvu uzavírají na základě veřejné zakázky „**Zajištění logistických, technických a zprostředkovatelských služeb pro Českou vědeckou stanici J. G. Mendela na ostrově Jamese Rosse v Antarktidě**“ zadávané v jednacím řízení s uveřejněním.

## II. Předmět plnění

Předmětem plnění je logistické a technické zabezpečení provozu stanice a poskytnutí zprostředkovatelských služeb s provozem stanice souvisejících, a to v následujícím rozsahu:

### 1) Logistické zabezpečení provozu stanice

V rámci služeb logistického zabezpečení provozu stanice se poskytovatel zavazuje realizovat následující plnění:

- a) vypracovat variantní plán přepravy účastníků expedice a nákladu na stanici a zpět.
- b) obstarat vlastním jménem na účet objednatele přepravu účastníků expedice na stanici a zpět.
- c) obstarat vlastním jménem na účet objednatele přepravu nákladu na stanici a zpět.
- d) být po dobu pobytu expedice v antarktickém prostoru v nepřetržité pohotovosti pro případ zajištění záchranných operací, bude-li jejich zajištění potřeba.

### 2) Technické zabezpečení provozu stanice

V rámci služeb technického zabezpečení provozu stanice poskytovatel zajistí následující plnění:

- a) provedení odzimování stanice na počátku pobytu expedice na stanici spočívající zejména ve zprovoznění technických systémů stanice a jejího vybavení, tj. zejm. systému výroby a

akumulace elektrické energie (větrné elektrárny, fotovoltaické panely, diesel agregáty, bateriové bloky pro ostrovní systém), systému rozvodu elektrické energie do sítě spotřebičů, systému vzduchotechniky a přívodu, úpravy, ohřevu a akumulace pitné vody, systému odvodu a likvidace odpadů, a dále ve zprovoznění dopravních prostředků, zejména kolopásového vozidla SeaTruck, terénních čtyřkolek a motorových člunů.

- b) zajištění stálé dodávky vody, tepla, elektrické energie a likvidace odpadů na stanici,
- c) provedení technických oprav (plánovaných i neplánovaných) a úprav stanice a jejího vybavení (zejména inovace stávajících zařízení a systémů, instalace nových), zajištění údržby, oprav a provozu dopravních prostředků,
- d) demontáž a příprava na přepravu těch částí a vybavení stanice, které budou ze stanice přepravovány,
- e) provedení zazimování stanice na konec pobytu účastníků expedice na stanici tak, aby veškeré technické systémy stanice, její vybavení a dopravní prostředky neutrpely do jejich příštího odzimování žádných škod,
- f) vypracování technické zprávy o stavu stanice a změnách na stanici provedených za každou dobu expedice (dále také jen „technická zpráva“),
- g) vytvoření plánu technických prací a plánu nákupů nezbytných k realizaci plánu technických prací (dále jen „plán prací“) pro nadcházející expediční sezónu,
- h) zajištění materiálu, vybavení a služeb nezbytných pro řádné zajištění běžného provozu stanice a jejího dalšího rozvoje v souladu s plánem prací.

### **3) Zprostředkovatelské služby související s provozem stanice**

Předmětem zprostředkovatelských služeb bude aktivní činnost poskytovatele směřující k tomu, aby měl objednatel za podmínek stanovených v této smlouvě příležitost uzavřít zejména kupní smlouvy, smlouvy o dílo, příp. nepojmenované smlouvy, s třetími osobami, jejichž předmětem bude pořízení zboží či poskytnutí služeb, které bezprostředně souvisí se zajištěním služeb logistického nebo technického zabezpečení provozu stanice, jakož i zajištění likvidace odpadu (dále jen zprostředkovatelská činnost).

### III. Vymezení pojmu

1) Pro účely této smlouvy se rozumí:

- a) **expediční sezónou** období tzv. jižního léta, které standardně trvá od ledna do března, po které je stanice obydlena a využívána, vždy s možností prodloužení či zkrácení pobytu na pokyn objednatele,
- b) **účastníky expedice** osoby, které se souhlasem objednatele budou v době expediční sezóny pobývat na stanici; tyto osoby jsou za účastníka expedice považovány ode dne, kdy objednatel souhlasil s jejich pobytom na stanici až do dne ukončení jejich přepravy ze stanice zpět tak, jak je to objednatelem požadováno v této smlouvě,
- c) **nákladem** především zboží a materiál určené k použití či spotřebování na stanici (zejména palivo, potraviny, vědecké přístroje, chemikálie, výstroj, konstrukční prvky, nástroje, náhradní díly, součásti technických systémů), osobní zavazadla a vybavení účastníků expedice, zboží a materiál, které byly v průběhu expediční sezóny, příp. v souvislosti s pobytom na stanici, získány či vyrobeny (zejména potraviny, vědecké přístroje, chemikálie, výstroj, konstrukční prvky, nástroje, náhradní díly, součásti technických systémů, vzorky hornin, biologických materiálů a zmražené vzorky), příp. odpadní materiály vzniklé spotřebováním nákladu (zejména sklo, železo a popel),
- d) **dobou expedice** se pro účely této smlouvy mini časové období od okamžiku, kdy účastníci expedice nebo náklad v rámci přepravy na stanici opustí území České republiky po okamžík, kdy se účastníci expedice vrátí na území České republiky, příp. kdy bude ukončena přeprava nákladu ze stanice do České republiky či jinam, pokud nastane tento okamžík později, než okamžík návratu posledního účastníka expedice; **dobou pobytu expedice v antarktickém prostoru** se pak rozumí doba od okamžiku opuštění posledního sídla na jihoamerickém kontinentu prvním účastníkem expedice do okamžiku návratu posledního účastníka expedice do prvního sídla na jihoamerickém kontinentu,
- e) **stanici** prostor a příslušenství České vědecké stanice J.G. Mendela na ostrově Jamese Rosse v Antarktidě, která je majetkem objednatele,

**f) technikem** se rozumí osoba v pracovněprávním vztahu k poskytovateli, která splňuje kvalifikační požadavky. Osoba splňuje kvalifikační požadavky, pokud má ukončeno středoškolské vzdělání v technickém oboru, je držitelem osvědčení dle § 5 vyhlášky č. 50/1978 Sb. Českého úřadu bezpečnosti práce a Českého báňského úřadu, o odborné způsobilosti v elektrotechnice, je držitelem svářecího oprávnění a má doložitelnou, alespoň šestiměsíční zkušenosť s výkonem technických činností v extrémních životních podmínkách, v uzavřených skupinách, při odloučení od civilizace a podobně (například zajišťování provozu infrastruktury srovnatelné se stanici, tj. infrastruktury v polárních oblastech, ve východních, pouštích, na ropných plošinách, v rámci námořní plavby, apod.).

#### IV.

#### Délka trvání smlouvy a doba plnění

1) Délka trvání této smlouvy je stanovena na dobu určitou, a to do 31. 5. 2018. Během trvání smlouvy dojde ke třem expedicím v průběhu tří expedičních sezón.

#### Oddíl A – Logistické zabezpečení stanice

#### V.

#### Práva a povinnosti smluvních stran

1) Při plnění povinnosti dle čl. II odst. 1 písm. a) této smlouvy si strany sjednaly následující povinnosti:

- a) Poskytovatel je povinen vypracovat nejméně dvě varianty plánu přepravy s vynaložením odborné péče tak, aby navrhované podmínky přepravy účastníků expedice a nákladu co nejlépe odpovídaly pokynům a zájmu objednatele.
- b) Poskytovatel je povinen při realizaci plnění respektovat pokyny objednatele. Objednatel je oprávněn po poskytovateli požadovat vysvětlení plánu přepravy či provedení jeho změn. Konečná podoba plánu přepravy podléhá schválení objednatele.
- c) Poskytovatel vypracuje plán přepravy před každou expediční sezónou v dostatečném předstihu, aby bylo možno zajistit jeho realizaci.

d) Není-li ve smlouvě výslovně sjednáno jinak, další práva a povinnosti smluvních stran související s jejich závazky dle čl. II odst. 1 písm. a) se řídí zejména ustanoveními § 2586 až § 2635 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.

2) Při plnění povinnosti dle čl. II odst. 1 písm. b) této smlouvy si strany sjednaly následující podmínky:

a) Poskytovatel obstará přepravu účastníků expedice v souladu s objednatelem schváleným plánem přepravy dle čl. II odst. 1 písm. a) této smlouvy. Objednatel si vyhrazuje právo schválit konečný způsob přepravy účastníků expedice. Poskytovatel realizuje plnění také s ohledem na bezpečnost, rychlosť a komfort přepravy účastníků.

b) Počet účastníků expedice přepravovaných na stanici se může v jednotlivých expedičních sezónách lišit a bude vycházet z aktuálních potřeb objednatele.

c) Poskytovatel se zavazuje objednateli rovněž obstarat veškerá potřebná správní či jiná rozhodnutí, povolení či souhlasy, víza, příp. další dokumenty, kterých bude třeba pro to, aby mohlo být realizováno plnění dle čl. II odst. 1 písm. b) této smlouvy. Poskytovatel je dále v této souvislosti oprávněn k zastupování objednatele při jednání se třetími subjekty. Za tímto účelem uděluje objednatel poskytovateli plnou moc.

d) Poskytovatel se zavazuje rovněž obstarat veškeré přepravní doklady, zejm. jízdenky, letenky, lodní lístky, atd., tak, aby mohli být všichni účastníci expedice řádně a včas přepraveni na stanici a zpět, jakož i další doklady, které jsou potřebné proto, aby byl umožněn pobyt účastníků na stanici a aby byl naplněn účel smlouvy. Za tímto účelem uděluje poskytovateli plnou moc.

e) Poskytovatel se zavazuje objednatele s dostatečným předstihem informovat o termínech odjezdů, odletů či odplutí, jakož i o konečné ceně přepravních dokladů. Sjednání konkrétního způsobu přepravy a obstarání konkrétních přepravních dokladů podléhá schválení objednatelem.

f) Přeprava účastníků expedice bude uskutečňována výhradně dopravními prostředky k tomuto účelu vhodnými a určenými. Poskytovatel je povinen respektovat změnu požadavků objednatele na trasu nebo způsob přepravy, kterou mu objednatel sdělí v průběhu přepravy, je-li to provedljivo.

g) Není-li ve smlouvě výslovně sjednáno jinak, další práva a povinnosti smluvních stran související s jejich závazky dle čl. II odst. 1 písm. b) této smlouvy vyplývají z ustanovení § 2550 a násł. občanského zákoníku a to včetně odkazů na další ustanovení, která jsou v těchto ustanoveních uvedena.

3) Při plnění povinnosti dle čl. II odst. 1 písm. c) této smlouvy, jsou si strany povinovány takto:

a) Přeprava nákladu bude poskytovatelem obstarána v souladu s objednatelem odsouhlaseným plánem přepravy dle čl. II odst. 1 písm. a) této smlouvy.

b) Množství přepravovaného nákladu bude vycházet z aktuálních potřeb objednatele.

c) Poskytovatel obstará svým jménem na účet objednatele rovněž vhodné zabalení a uskladnění nákladu před jeho přepravou na stanici, naložení nákladu na dopravní prostředky a jeho složení, vhodné uskladnění nákladu do jeho odevzdání objednateli po provedení přepravy, vhodné zabalení nákladu před přepravou ze stanice zpět, naložení nákladu na dopravní prostředky a jeho složení.

d) Poskytovatel dále obstará veškerá potřebná správní či jiná rozhodnutí, povolení či souhlasy, příp. další dokumenty včetně zajištění zastupování objednatele při jednání se třetími subjekty, kterých bude třeba pro to, aby mohl být veškerý náklad přepraven řádně a včas na stanici a zpět. Za tento účel je objednatel poskytovateli plnou moc.

e) Poskytovatel se zavazuje rovněž obstarat veškeré přepravní doklady, zejména jízdenky, letenky, lodní listky, náložní listy, celní dokumenty a další nezbytné dokumenty tak, aby mohl být veškerý náklad řádně a včas přepraven na stanici a zpět.

f) Není-li ve smlouvě dále sjednáno jinak, další práva a povinnosti smluvních stran související s jejich závazky dle čl. II odst. 1 písm. c) vyplývají z ustanovení § 2471 až 2482. Na závazky smluvních stran související s uskladněním nákladu se přiměřeně použijí ustanovení § 2415 až 2429 občanského zákoníku.

4) Při plnění povinnosti dle čl. II odst. 1 písm. d) této smlouvy, se poskytovatel zavazuje být po dobu pobytu expedice v antarktickém prostoru v pohotovosti pro případ zajištění

a) Na výzvu objednatele obstará poskytovatel jménem objednatele a na jeho účet či jménem svým na účet objednatele uskutečněním právních úkonů nebo jiné činnosti vše potřebné pro to, aby bylo odvráceno nebezpečí ohrožení zdraví účastníků expedice nebo bylo zabráněno vzniku škod na majetku.

b) Poskytovatel jménem objednatele a na jeho účet obstará veškerá potřebná správní či jiná rozhodnutí, povolení či souhlasy, příp. další správní akty včetně zajištění zastupování objednatele při jednání se třetími subjekty, kterých bude třeba pro to, aby připadné záchranné operace mohly proběhnout. Za tímto účelem uděluje objednatel poskytovateli plnou moc. V případě potřeby objednatel rovněž obstará zajištění nemoociení péče pro účastníky expedice.

5) Při plnění povinností dle čl. II odst. 1 písm. a) až d) této smlouvy, si strany dále smluvily následující:

a) Poskytovatel se zavazuje postupovat při realizaci plnění s odbornou péčí, podle pokynů objednatele a v souladu s jeho zájmy. Poskytovatel je povinen objednateli bez zbytečného odkladu sdělovat všechny jím zjištěné skutečnosti, které by mohly ovlivnit či změnit pokyny či zájmy Objednatele. Od pokynů objednatele se smí poskytovatel odchýlit pouze tehdy, je-li to naléhavě nezbytné vzhledem k zájmům objednatele, a to jen tehdy, nelze-li věas získat jeho souhlas. Jsou-li pokyny objednatele v rozporu s právními, profesními nebo jinými předpisy, v rozporu s touto smlouvou nebo nevhodné či nesprávné pro plnění závazků dle této smlouvy, je poskytovatel povinen o tom objednatele bez zbytečného odkladu poučit, jestliže mohl tuto nevhodnost zjistit při vynaložení odborné péče. Poučení musí mít písemnou formu.

b) Neobdrží-li poskytovatel od objednatele potřebné pokyny, je povinen jej požádat o jejich sdělení. Žádost o sdělení potřebných pokynů musí mít písemnou formu. Tohoto ujednání se užije obdobně též v případě, nejsou-li poskytovateli pokyny či zájmy objednatele naprostě jasné a poskytovatel vyžaduje jejich vysvětlení.

c) Objednatel je povinen sdělovat poskytovateli věas všechny skutečnosti a předkládat listiny potřebné k řádnému plnění závazků poskytovatele.

d)

poté, co se o jejich vzniku dozvěděl. Poskytovatel je povinen počinat si při realizaci plnění takovým způsobem, aby minimalizoval riziko vzniku škod na nákladu. Na pokyn objednatele je poskytovatel povinen nechat přepravovaný náklad pojistit.

e) Poskytovatel se zavazuje zachovat v tajnosti před třetími osobami veškeré informace o povaze a množství nákladu s výjimkou osob, které jsou oprávněny k přístupu k těmto informacím na základě příslušného právního předpisu.

6) Poskytovatel se zavazuje předat objednateli veškeré doklady vztahující se k přepravě účastníků expedice a nákladu (zejména jízdenky, letenky, lodní lístky, nákladní listy či celní dokumenty), a to nejpozději společně s daňovým dokladem, který poskytovatel k úhradě obstarání přepravy objednateli vystavil. Objednatel není povinen uhradit částku, na kterou tento daňový doklad zni, pokud mu nejsou tyto doklady předány.

## VI. Cena plnění

1) Cena za plnění dle čl. II odst. 1 je stanovena pro jeho jednotlivé části jednotkově následujicím způsobem:

Služba		Jednotka	Jednotková cena v Kč bez DPH	Paušální cena plnění
Vypracování variantního plánu přepravy účastníků expedice a nákladu	Čl. II odst. 1 písm. a)	variantní plán přepravy účastníků expedice a nákladu	100.000,-	-
Obstarání přepravy účastníků expedice z ČR na stanicí	Čl. II odst. 1 písm. b)	účastník expedice	60.000,-	-
Obstarání přepravy účastníků expedice ze	Čl. II odst. 1 písm. b)	účastník expedice	60.000,-	-

<b>stanice zpět do ČR</b>				
<b>Obstarání uskladnění nákladu před přepravou na stanici</b>	Čl. II odst. 1 písm. c)	1 m <sup>2</sup> ložné plochy / započatý den	2,-	-
<b>Obstarání přepravy nákladu z ČR na stanici</b>	Čl. II odst. 1 písm. c)	započatých 100 kilogramů nákladu	24.000,-	2.400.000,-
<b>Obstarání přepravy nákladu z Jižní Ameriky na stanici</b>	Čl. II odst. 1 písm. c)	započatých 100 kilogramů nákladu	17.000,-	510.000,-
<b>Obstarání přepravy nákladu ze stanice do ČR</b>	Čl. II odst. 1 písm. c)	započatých 100 kilogramů nákladu	18.000,-	-
<b>Obstarání přepravy nákladu ze stanice do Jižní Ameriky (typicky odpad k likvidaci)</b>	Čl. II odst. 1 písm. c)	započatých 100 kilogramů nákladu	20.000,-	-
<b>Pohotovost pro případ zajištění záchranných operací</b>	Čl. II odst. 1 písm. d)	započatý den pobytu expedice v antarktickém prostoru	500,-	-

2) V případě plnění dle čl. II odst. 1 písm. e), konkrétně při obstarání přepravy nákladu z České republiky na stanici, se cena plnění stanoví jako paušální ve výši 2.400.000,- Kč, a to za podmínky, že předmětem přepravy bude náklad o celkové hmotnosti 1 – 10 tun nákladu. V případě, že předmětem přepravy bude množství **vyšší než 10 tun** nákladu, tvoří se cena za přepravu součtem paušální ceny a jednotkové ceny množství nákladu, které překračuje 10 tun. V případě, že celková hmotnost přepravovaného nákladu nedosáhne jedné tuny, vstoupí strany do jednání o ceně plnění.

**3)** V případě plnění dle čl. II odst. 1 písm. c), konkrétně při obstarání přepravy nákladu z Jižní Ameriky na stanici, se cena plnění stanoví jako paušální ve výši **510.000,-** Kč a to za podmínky, že předmětem přepravy bude náklad o celkové hmotnosti **1 – 3 tun** nákladu. V případě, že předmětem přepravy bude množství **vyšší než 3 tuny** nákladu, tvoří se cena za přepravu součtem paušální ceny a jednotkové ceny množství nákladu, které překračuje 3 tuny. V případě, že celková hmotnost přepravovaného nákladu nedosáhne jedné tuny, vstoupí strany do jednání o ceně plnění.

**4)** Jako standardní způsob dopravy nákladu byla určena letecká doprava a dohodnutá odměna je stanovena pro leteckou dopravu. V případě, že mimořádně bude třeba k dopravě nákladu využít přepravu lodní, je možno po dohodě stran postupovat dle ujednání smlouvy upravujících činnost zprostředkovatelskou.

**5)** Cena za zajištění pohotovosti pro případ zajištění záchranných operací se stanoví jako cena pevná ve výši **500,-** Kč za každý den, po který poskytovatel zajišťuje pohotovost. V případě zajištění záchranných operací dle čl. II, odst. 1 písm. d) je objednatel povinen uhradit poskytovateli prokázané náklady, které poskytovatel v souvislosti s realizací plnění vynaložil.

## Oddíl B – Technické zabezpečení provozu stanice

### VII.

#### Práva a povinnosti stran

**1)** Technickou zprávu dle čl. II odst. 2 písm. f) je poskytovatel povinen objednateli předložit do 1 měsíce ode dne ukončení expedice. Na výzvu objednatele provede poskytovatel změny v technické zprávě či poskytne její vysvětlení. Konečná podoba technické zprávy podléhá schválení objednatele. Poskytovatel je oprávněn do technických zpráv za předcházející doby expedice nahlížet a pořídit si z nich výpisy či opisy. V této souvislosti poskytovatel prohlašuje, že jsou mu technické zprávy za předcházející doby expedice známy.

**2)** Technická zpráva dle čl. II odst. 2 písm. f) bude obsahovat zejména záznam o odzimování a zazimování stanice, údaje o spotřebované elektrické energii (dle zdrojů) včetně záznamu

hodin provozu dieselových agregátů, údaje o spotřebovaném objemu paliv a dalších provozních náplní a materiálu, údaje o objemu a kategorii za sezónu vyprodukovaného odpadu, údaje o technických pracích provedených na stanici a jejich strukturách, včetně seznamu nově instalovaných zařízení, odstraněných nefunkčních zařízeních včetně zdůvodnění tohoto odstranění, jakož i seznamu zjištěných závad, lodní deníky člunů sloužících pro logistiku stanice včetně přehledu hodin provozu a spotřebovaného paliva, doporučení úprav, oprav a vylepšení struktur a systémů stanice pro příští expediční sezónu; návrh konkrétního řešení bude včetně zdůvodnění a odhadu ekonomické náročnosti a výpočtu potenciálních přínosů.

3) V plánu prací dle čl. II odst. 2 písm. g) poskytovatel stanoví a určí úkony, které bude třeba v souvislosti se zajištěním běžného provozu stanice a jejího dalšího rozvoje splnit v příští expediční sezóně a jejich odůvodnění. Tento plán prací je poskytovatel povinen objednateli předložit do 1 měsíce ode dne ukončení doby expedice. Objednatel je oprávněn po poskytovateli požadovat vysvětlení plánu prací či provedení změn plánu prací. Konečná podoba plánu prací podléhá schválení objednatele. Poskytovatel je oprávněn do plánů prací pro předcházející expediční sezóny nahližet a pořídit si z nich výpis či opisy. V této souvislosti poskytovatel prohlašuje, že jsou mu plány prací pro předchozí expediční sezóny známy.

4) Materiál, vybavení a služby nezbytné pro řádné zajištění běžného provozu stanice a jejího dalšího rozvoje budou dle čl. II odst. 2 písm. h) zajištěny jménem objednatele, příp. jménem poskytovatele, na účet objednatele v souladu s ujednáním o činnosti zprostředkovatelské dle této smlouvy.

5) Při realizaci plnění dle čl. II odst. 2 této smlouvy je poskytovatel povinen řídit se pokyny objednatele a informovat jej v souvislosti s plněním o veškerých skutečnostech, které mohou mít vliv na rozhodování a pokyny objednatele. Při plnění je povinen postupovat s odbornou péčí v souladu s příslušnými právními předpisy vztahujícími se zejména k bezpečnosti a ochraně zdraví při práci a požární ochraně a příslušnými technickými normami.

- 6) Poskytovatel bude objednatelem všeas obeznámen s objemem a druhem plánovaných prací pro nadcházející expediční sezónu, které svou povahou vyžadují zvláštní přípravu nad běžné zajištění provozu stanice (zejména jde o následující: instalace nového zařízení, terénní práce, zásahy do stavby stanice či jejich struktur) tak, jak je popsáno v tomto oddíle, aby se poskytovatel, resp. příslušní technici, na provedení takových prací mohli připravit.
- 7) Strany sjednávají, že **místem plnění** dle čl. II odst. 2 písm. a) až e) je stanice. Místem plnění dle čl. II odst. 2 písm. f) až h) je sídlo zadavatele, neurčí-li objednatel jinak.
- 8) Zajištění běžného provozu stanice provádí poskytovatel prostřednictvím techniků samostatně v souladu se smlouvou. Poskytovatel je však při této činnosti povinen řídit se pokyny objednatele.
- 9) Poskytovatel je povinen informovat objednatele o všech skutečnostech, které mohou mít vliv na jeho rozhodování a pokyny.
- 10) Poskytovatel je povinen upozornit objednatele bez zbytečného odkladu na nevhodnou povahu všeč převzatých od objednatele nebo pokynů daných mu objednatelem k zajištění běžného provozu stanice, jestliže poskytovatel mohl tuto nevhodnost zjistit při vynaložení odborné péče.
- 11) Není-li ve smlouvě výslově sjednáno jinak, další práva a povinnosti smluvních stran související s jejich závazky čl. II odst. 2 této smlouvy vyplývají z ustanovení § 2586 až 2635 občanského zákoníku.

## VIII. Personální zabezpečení

- 1) Poskytovatel se zavazuje realizovat plnění dle čl. II odst. 2 písm. a) až e) prostřednictvím alespoň dvou techniků a plnění dle čl. II odst. 2 písm. f) až h) prostřednictvím alespoň

jednoho technika. Na pokyn objednatele je poskytovatel povinen zajistit plnění prostřednictvím jiného počtu techniků. Alespoň jeden z techniků, kteří zajišťují realizaci plnění dle čl. II odst. 2 písm. a) až e), bude držitelem průkazu velitele jachty pobřežní plavby stupně C nebo vyšší kategorie.

**2)** Poskytovatel je povinen v dostatečném předstihu před začátkem expediční sezóny sdělit objednateli, kterými techniky bude běžný provoz stanice zajišťovat. Výběr techniků zajišťujících technické zabezpečení stanice podléhá schválení objednatele. Objednatel je oprávněn požadovat, aby poskytovatel předložil doklady prokazující splnění kvalifikačních požadavků dle ujednání čl. III, odst. 1 písm. f) této smlouvy.

**3)** Poskytovatel se zavazuje vstoupit s techniky do pracovněprávního vztahu. Veškeré náklady související s cestou techniků na stanici a ze stanice zpět (typicky cestovní náklady a náhrady, pojištění, mzdu, ubytování mimo stanici, apod.) hradí poskytovatel, jakožto jejich vysilající zaměstnavatel.

**4)** Poskytovatel se dále zavazuje, že technikům na svůj náklad zajistí ochranné prostředky nezbytné k realizaci plnění dle této smlouvy.

**5)** Technici budou při své činnosti dodržovat postupy bezpečnosti práce dle platných právních předpisů a dále pokyny a nařízení a bezpečnostní předpisy platné u objednatele v místě plnění. Technici budou s těmito předpisy objednatelem seznámeni.

## IX. Cena plnění

**1)** Cena plnění za zajištění technického zabezpečení na stanici je stanovena jako paušální a čini 120.000,- Kč za každého technika, který zajišťuje technické zabezpečení stanice v průběhu expediční sezóny. K této ceně bude navíc připočítána i cena jednotková, v závislosti na délce (časové náročnosti) poskytnutého plnění.

2) Cena za zajištění technického zabezpečení na území České republiky je stanovena jako jednotková a určuje se v závislosti na časové náročnosti poskytnutého plnění a počtu techniků zajišťujících tuto činnost.

3) Cena plnění je stanovena fakt:

Služba	Jednotka	Odměna za jednotku v Kč bez DPH
Zajištění běžného provozu stanice v průběhu pobytu účastníků expedice na stanici (jednotková část)	jeden započatý den účasti technika na expedici	5.000,-
Zajištění technického zabezpečení na stanici (paušální část)	přítomnost jednoho technika na stanici v průběhu expediční sezóny	120.000,-
Zajištění technického zabezpečení na území České republiky	započatá hodina práce jednoho technika	500,-

### Oddíl C – Zprostředkovatelské služby

X.

#### Práva a povinnosti stran

1) Při realizaci plnění dle čl. II odst. 3 této smlouvy si strany sjednaly následující:

- Poskytovatel vyvíjí zprostředkovatelskou činnost výhradně na základě pokynů objednatele či s jeho souhlasem. Poskytovatel je pokyny objednatele vázán a nesmí se od nich odchýlit.
- Poskytovatel je při realizaci plnění povinen bez zbytečného odkladu sdělovat objednateli okolnosti důležité pro jeho rozhodování o uzavření zprostředkovávané smlouvy, či které by

mohly ovlivnit pokyny a zájmy objednatele. Poskytovatel je dále povinen bezodkladně předat objednateli veškeré doklady, které nabyl v souvislosti se zprostředkovatelskou činností. Poskytovatel se zavazuje postupovat při zprostředkovatelské činnosti v souladu s pokyny objednatele, s odbornou péčí a v souladu se zájmy objednatele.

e) Poskytovatel se dále zavazuje, že nebude jako zprostředkovatel činný rovněž pro osobu, s níž by měla být uzavřena zprostředkovaná smlouva.

f) Poskytovatel neodpovídá za splnění závazků třetích osob, se kterými zprostředkoval objednateli uzavření smlouvy, ledaže by navrhnul objednateli uzavření smlouvy s osobou, o které ví nebo musí vědět, že je důvodná pochybnost, že splní řádně a včas své závazky ze zprostředkované smlouvy. V této souvislosti smluvní strany dále sjednávají, že poskytovatel je povinen sdělit objednateli všechny údaje potřebné k posouzení důvěryhodnosti osoby, se kterou navrhuje objednateli uzavření smlouvy, které jsou mu známy.

g) Neobdrží-li poskytovatel od objednatele potřebné pokyny, je povinen požádat jej o jejich sdělení. Žádost o sdělení potřebných pokynů musí mít písemnou formu. Tohoto ujednání se užije obdobně též v případě, nejsou-li poskytovateli pokyny či zájmy objednatele jasné a vyžaduje jejich vysvětlení. Jsou-li pokyny objednatele v rozporu s právními, profesními nebo jinými předpisy nebo v rozporu s touto smlouvou, je poskytovatel povinen o tom objednatele bez zbytečného odkladu poučit, jestliže mohl tuto nevhodnost zjistit při vynaložení odborné péče. Poučení musí mít písemnou formu.

h) Objednatel je povinen sdělovat poskytovateli včas všechny skutečnosti potřebné k řádnému plnění zprostředkovatelských služeb.

i) Na pokyn či se souhlasem objednatele je poskytovatel povinen zprostředkovanou smlouvu jménem objednatele, příp. jménem svým, na účet objednatele uzavřít.

j) Poskytovatel je oprávněn zprostředkovatelskou činnost vykonávat prostřednictvím třetích osob. Za činnost těchto osob odpovídá, jako by ji vykonával sám. Třetí osoby však nejsou oprávněny uzavírat smlouvy ve smyslu ujednání písmene g). Tuto činnost musí poskytovatel vykonávat vždy osobně.

Na všechny uvedené ustanovení z podrobností §1, II. odst. 3 této smlouvy se ve vše-

## XI. Cena plnění

- 1)** Odměna za zprostředkování smlouvy je stanovena formou provize. Výše odměny je stanovena na 5 % z ceny plnění, na základě zprostředkované smlouvy. Pro účely tohoto ujednání se do ceny plnění nezapočítává daň z přidané hodnoty. V odměně jsou zahrnutý i veškeré náklady poskytovatele spojené se zprostředkovatelskou činností.
- 2)** V případě, že nelze cenu plnění na základě zprostředkované smlouvy stanovit, vstoupí strany před jejím uzavřením do jednání o odměně za zprostředkování.
- 3)** Poskytovateli vzniká nárok na odměnu, je-li uzavřena smlouva, jež je předmětem zprostředkování. Obstaráním příležitosti uzavřít smlouvu bez toho, že by zprostředkovávaná smlouva byla mezi objednatelem a třetí osobou uzavřena, poskytovateli nárok na odměnu nevzniká. Bez toho, že by zprostředkovávaná smlouva byla mezi objednatelem a třetí osobou uzavřena, nemá poskytovatel nárok ani na úhradu nákladů spojených se zprostředkovatelskou činností.
- 4)** Poskytovateli nevzniká nárok na odměnu, jestliže smlouva s třetí osobou byla uzavřena bez jeho součinnosti nebo jestliže byl jako zprostředkovatel činný rovněž pro tuto třetí osobu.

## Oddíl D – Společná ujednání

Strany se dohodly, že při realizaci plnění dle této smlouvy se budou řídit následujícím:

## XII.

- 1)** Poskytovatel je oprávněn realizovat plnění dle této smlouvy prostřednictvím třetích osob (dále také jen „subdodavatelé“). Objednatel si však vyhrazuje právo každého subdodavatele schválit před tím, než se tento začne na poskytování služeb podílet. Poskytovatel odpovídá za činnost subdodavatelu, jako by ji vykonával sám.

**2)** U plnění, která mají povahu díla dle § 2587 občanského zákoníku, je povinnost poskytovatele splněna provedením díla a jeho předáním objednateli. Tako předávané dílo je objednatel povinen převzít, neshledá-li závady bránicí jeho funkčnosti. Převzetí díla stvrži podepsáním předávacího protokolu, nebo je potvrzeno jinou formou. Okamžik převzetí díla se považuje za okamžik uskutečnění zdanitelného plnění.

**3)** Objednatel je oprávněn kontrolovat realizaci plnění a vytknout vady plnění, pokud je toto realizováno v rozporu se smlouvou. Vady vytknuté objednatelem budou považovány za vady plnění a poskytovatel je povinen je v co nejkratší lhůtě odstranit. Plnění se považuje za splněné až okamžikem jejich odstranění.

**4)** Nevyplývá-li z této smlouvy jinak, poskytovatel poskytuje veškerá plnění dle této smlouvy v souladu s aktuálními a skutečnými potřebami objednatele.

**5)** Poskytovatel se zavazuje na všechna díla plnění realizovaná dle této smlouvy, která mají povahu díla dle § 2587 občanského zákoníku, poskytnout záruku na jakost a kvalitu díla v délce trvání dvou let.

### **XIII. Platební podmínky**

**1)** Ceny plnění upravené v této smlouvě jsou uvedeny bez DPH, které bude k ceně připočteno dle právních předpisů platných v okamžiku a místě zdanitelného plnění. Bude-li to považovat za vhodné, může objednatel poskytnout poskytovateli zálohu.

**2)** V případě, že číslo bankovního účtu poskytovatele uvedené v této smlouvě neboli na poskytovatelem vyštavených fakturách nebude uveřejněno způsobem umožňujícím dálkový přístup ve smyslu ustanovení § 109 odst. 2 písm. e) zákona č. 235/2004 Sb., o daní z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále také jen „ZDPH“), je objednatel oprávněn uhradit poskytovateli pouze tu část peněžitého závazku vyplývajícího z faktury, jež odpovídá výši základu daně, a zbylou část pak ve smyslu ust. § 109a ZDPH uhradit přímo správci daně. Stane-li se poskytovatel nespolohlivým plátcem ve smyslu ust. § 106a ZDPH, použije se tohoto odstavce obdobně.

- 3) Předpokládá-li smlouva v případě realizace jednotlivých plnění pokyn objednatele, který má vliv na výši ceny plnění, bude tento pokyn udělen formou objednávky, nerozhodne-li objednatel jinak.**
- 4) Cena plnění bude objednatelem hrazena bankovním převodem na bankovní účet poskytovatele uvedený v článku 1 této smlouvy na základě výzvy k platbě – faktury, vystavené včas a v souladu s podmínkami této smlouvy poskytovatelem. Splatnost veškerých faktur se stanoví na 30 dní ode dne jejich doručení objednateli.**
- 5) Faktura bude mít náležitosti daňového dokladu dle ZDPH a zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů. Přílohou faktury musí být soupis jednotlivých provedených dílčích plnění, vztahujících se k fakturované částce. Nebude-li faktura obsahovat některou náležitost, je objednatel oprávněn fakturu před uplynutím lhůty splatnosti vrátit poskytovateli k provedení opravy. V takovém případě není objednatel v prodloužení s úhradou příslušné částky, na kterou je faktura vystavena. Nová 30 denní lhůta splatnosti počíná běžet ode dne doručení opravené faktury.**
- 6) Poskytovatel je povinen vystavit každou fakturu ve 2 originálech.**
- 7) Strany se dohodly, že nejzazší termín fakturace jednotlivých plnění v souvislosti s expedicí je do 30 dnů po jejím ukončení.**
- 8) Zjistí-li objednatel u předaného a převzatého plnění vady nebo nedodělky, je oprávněn poskytovateli daňový doklad vrátit a úhradu pozastavit až do data odstranění vady nebo nedodělky nebo prokázání jejich neexistencie, aniž se tím dostane do prodloužení s úhradou příslušné částky.**
- 9) Smluvní strany sjednávají, že v ceně plnění jsou zahrnuty i veškeré náklady, které poskytovatel nutně nebo účelně vynaloží při realizaci plnění. Cena je stanovena jako nejvýše přípustná a nepřekročitelná. Cena obsahuje veškeré nutné náklady poskytovatele na veškeré služby, příp. dodávky, nezbytné pro řádné a včasné splnění závazků z této smlouvy včetně všech nákladů souvisejících při zohlednění veškerých rizik a vlivů během jejich plnění, není-li ve smlouvě výslovně uvedeno jinak. Cena plnění je stanovena v hodnotě, kterou poskytovatel určí v**

daném oboru větne vývoje kurzu české měny k zahraničním měnám, a to až do doby ukončení plnění smlouvy

#### XIV.

##### **Sankční ujednání, odpovědnost za škodu, odstoupení od smlouvy a výpověď závazků ze smlouvy**

- 1) V případě, že v důsledku jednání nebo opomenutí poskytovatele či jeho zaměstnance dojde ke zmaření účelu smlouvy, je poskytovatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 10.000.000,- Kč (slovy deset milionů Korun českých). Objednatel je v takovém případě rovněž oprávněn odstoupit od smlouvy.
- 2) V případě, že v důsledku jednání nebo opomenutí poskytovatele či jeho zaměstnance dojde k ohrožení života nebo zdraví účastníka expedice, je poskytovatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 1.000.000,- Kč (slovy jeden milion Korun českých).
- 3) V ostatních případech porušení této smlouvy poskytovatelem je poskytovatel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 1 % z ceny dílčího plnění, při jehož realizaci došlo k porušení smlouvy.
- 4) V případě prodlení objednatele s platbou ceny plnění je objednatel povinen zaplatit poskytovateli smluvní pokutu ve výši 0,05 % z dlužné ceny plnění za každý den prodlení.
- 5) Smluvní pokuty se stávají splatnými dnem následujícím po dni, ve kterém na ně vznikl nárok. Uplatněním nároku na smluvní pokutu není dotčeno oprávnění objednatele požadovat náhradu škody způsobenou porušením povinnosti ze strany poskytovatele, na kterou se vztahuje smluvní pokuta.
- 6) Objednatel neodpovídá poskytovateli za škody, které vznikly jemu nebo jeho zaměstnanectví v souvislosti s účasti na expedici, iedaže by taková škoda vznikla v přímé příčinné souvislosti s jednáním objednatele.
- 7) Objednatel je oprávněn odstoupit od smlouvy v případě, kdy poskytovatel opakovaně neplní povinnosti smlouvou stanovené, nebo poruší svou povinnost podstatným způsobem. Za podstatné se považuje zejména takové porušení povinností vyplývajících z této smlouvy, že

ohrožuje naplnění účelu této smlouvy. Odstoupení od smlouvy je účinné dva měsíce po jeho doručení druhé smluvní straně. V této souvislosti smluvní strany sjednávají, že zasahuje-li den, kdy by mělo být odstoupení od smlouvy účinné, do doby expedice, odkládá se účinnost odstoupení od smlouvy na pracovní den následující po ukončení doby expedice.

8) Poskytovatel je oprávněn odstoupit od smlouvy v případě, kdy objednatel poruší svou povinnost podstatným způsobem. Za podstatné se považuje zejména takové porušení povinností vyplývajících z této smlouvy, že ohrožuje naplnění účelu této smlouvy. Odstoupení od smlouvy je účinné dva měsíce po jeho doručení druhé smluvní straně. V této souvislosti smluvní strany sjednávají, že zasahuje-li den, kdyby mělo být odstoupení od smlouvy účinné, do doby expedice, odkládá se účinnost odstoupení od smlouvy na pracovní den následující po skončení doby expedice.

9) Objednatel je oprávněn od smlouvy odstoupit rovněž v případě, že bude vydáno rozhodnutí o úpadku poskytovatele dle § 136 zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozdějších předpisů, nebo bude-li návrh na prohlášení úpadku poskytovatele zamítnut pro nedostatek majetku.

10) Objednatel je oprávněn závazky z této smlouvy kdykoli částečně nebo v celém rozsahu vypovědět. Výpověď musí mít písemnou formu.

11) V případě odstoupení od smlouvy se smluvní strany zavazují navzájem vypořádat závazky, které jim vznikly do okamžiku účinnosti odstoupení od smlouvy. V případě odstoupení od smlouvy je poskytovatel povinen předat objednateli na jeho žádost ve lhůtě pěti kalendářních dnů veškerá, popř. objednatelem vymírněná, hotová a rozpracovaná plnění podle této smlouvy a dále nezbytné podklady a dokumenty opatřené poskytovatelem za účelem plnění jeho závazků podle smlouvy. Objednatel je povinen za taková plnění poskytnout poskytovateli přiměřenou odměnu. V případě ukončení smlouvy odstoupením z důvodu porušení povinností poskytovatele bude objednatel povinen za taková dosavadní plnění poskytnout poskytovateli přiměřenou odměnu, jen pokud pro něj tato plnění budou mít věcný význam při pokračování v realizaci zakázky.

Obě strany smlouvy prohlašují, že jsou vázány ustanovením § 1765, 31. zákona o smlouvách

Telefon: 724931950

E-mail: michal.klenovsky@oceanshipping.cz

3) Smluvní strany jsou povinny se bezodkladně vzájemně informovat o změnách údajů týkajících se doručování či jejich identifikace.

4) Poskytovatel je oprávněn převést svoje práva a povinnosti z této Smlouvy na jinou osobu pouze s předchozím písemným souhlasem objednatele.

5) Účinnost plné moci, kterou objednatel na základě této smlouvy udělil poskytovateli, zaniká společně s účinností této smlouvy.

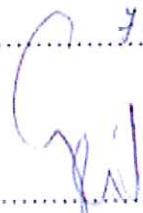
#### XVI.

1) Smlouvu je možné měnit pouze písemnými dodatky podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.

2) Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž každá strana obdrží dva.

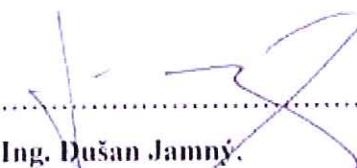
3) Pokud je nebo se stane některé ujednání této smlouvy neplatné nebo netúčinné, nedotýká se to ostatních ujednání smlouvy, která zůstávají platná a účinná.

V Brně dne ..... 7.8.2018 .....



.....  
doc. RNDr. Jaromír Leichmann, Dr.,  
děkan,  
za objednatele

V Praze dne 15.7.2018



.....  
Ing. Dušan Jamný,  
jednatel,  
za poskytovatele